

Dipartimento federale dell'economia, della formazione e della ricerca DEFR

Segreteria di Stato dell'economia SECO Condizioni di lavoro

## Checklist per il controllo della registrazione della durata del lavoro

secondo le nuove disposizioni degli articoli 73a e 73b dell'ordinanza 1 concernente la legge sul lavoro

## Informazioni sull'azienda

Azienda:	
N. RIS:	
Telefono:	
E-mail:	
Informazio	oni sul controllo
Data:	
spettore:	

## Osservazioni sul controllo

- I lavoratori o i loro rappresentanti nell'azienda devono essere informati preventivamente riguardo alle ispezioni dell'autorità d'esecuzione e, se lo desiderano, devono essere invitati in forma appropriata a partecipare alle inchieste o alle ispezioni aziendali di tale autorità (art. 71 OLL 1).
- L'autorità d'esecuzione deve poter accedere a tutti i locali dell'azienda (art. 72 cpv. 1 OLL 1).
- L'autorità d'esecuzione può interrogare, in assenza di terzi, i lavoratori occupati nell'azienda (art. 72 cpv. 2 OLL 1).
- Secondo l'articolo 44 LL l'autorità d'esecuzione è tenuta al segreto nei confronti di terzi sui fatti di cui viene a conoscenza nell'esercizio della sua attività.

## Osservazioni sulla checklist

- Le liste di controllo sono un ausilio per controllare se le nuove disposizioni sulla registrazione della durata del lavoro sono state attuate correttamente e per controllare gli orari di lavoro in caso di registrazione semplificata.
- In base alle domande preliminari generali si stabilisce quali sono le liste di controllo da utilizzare.
- I requisiti legali sono soddisfatti solo se tutte le domande contenute nelle liste di controllo da 1 a 3 hanno ricevuto una risposta affermativa.

- Nell'allegato si spiegano in dettaglio le singole domande. Maggiori informazioni sono riportate nelle Indicazioni della SECO.
- Le domande di controllo sulla registrazione sistematica della durata del lavoro nella lista di controllo 4 riguardano soltanto la registrazione in generale. Per il controllo approfondito dei periodi di lavoro e di riposo si continua a utilizzare la checklist «Controllo della durata del lavoro».

Domande preliminari generali				
Lavoratori <u>senza</u> registrazione dell'orario di lavoro				
9 OLL 1	Ci sono lavoratori che non registrano gli orari di lavoro perché esercitano un «ufficio direttivo elevato»?	Lista 1		
73a OLL 1	Ci sono lavoratori che hanno rinunciato alla registrazione dell'orario di lavoro?	Lista 2		
Lavoratori con registrazione dell'orario di lavoro				
73b OLL 1	Ci sono dei lavoratori per i quali è stata concordata la <b>registrazione semplificata</b> ?	Lista 3		
73 OLL 1	Ci sono dei lavoratori che registrano sistematicamente i loro orari di lavoro?	Lista 4		

Lista 1: Ufficio direttivo elevato		9 OLL 1	
1.	Criteri cumulativi per il riconoscimento di un «ufficio direttivo elevato»	Sì	No
1.1	Queste persone appartengono alla categoria direttiva più alta dell'azienda?		
1.2	Queste persone hanno un ampio potere decisionale?		
1.3	Si tratta di un <b>numero relativamente basso</b> di lavoratori dell'azienda?		

Lista 2: Rinuncia alla registrazione della durata del lavoro		73a OLL 1	
2.1	Convenzioni e documentazione	Sì	No
2.1.1	Esiste un CCL valido che prevede la possibilità di rinunciare alla registrazione della durata del lavoro?		
2.1.2	Esistono convenzioni di rinuncia individuali?		
2.1.3	Esiste un <b>elenco</b> dei lavoratori in questione?		
2.2	Contratto collettivo di lavoro	Sì	No
2.2.1	Il CCL è stato firmato da organizzazioni sindacali indipendenti dall'azienda?		
2.2.2	L'azienda rientra nel campo d'applicazione aziendale del CCL?		
2.2.3	Il lavoratore rientra nel campo d'applicazione personale del CCL?		
2.2.4	Il lavoratore rientra nella categoria di lavoratori descritta nel CCL?		
2.2.5	Il CCL prevede misure particolari?		
2.3	Servizio interno	Sì	No
2.3.1	Nell'azienda è stato istituito un <b>servizio interno</b> per le questioni concernenti la durata del lavoro?		
2.3.2	Il servizio interno è a conoscenza della mole di ore prestate?		
2.3.3	Stando alle informazioni a disposizione del servizio interno, le <b>prescrizioni legali in materia di durata del lavoro e del riposo</b> sono rispettate?		
2.4	Attuazione in azienda e autonomia	Sì	No
2.4.1	I provvedimenti speciali sono stati attuati in azienda?		
2.4.2	Appare plausibile che i lavoratori dispongano di un'ampia autonomia nell'impostare il loro lavoro?		
2.4.3	Appare plausibile che siano prevalentemente liberi di stabilire i propri orari di lavoro?		

Lista 3: Registrazione semplificata della durata del lavoro			73b OLL 1	
3.1	Convenzione		Vai al	
3.1.1	Esiste una convenzione collettiva.		n. 3.2	
3.1.2	Esistono convenzioni individuali.		n. 3	3.3
3.2	Convenzione collettiva		Sì	No
3.2.1	La convenzione collettiva è stata stipulata in modo corretto?			
3.2.2	I lavoratori interessati rientrano nella categoria descritta nella convenzione?			
3.2.3	La convenzione prevede disposizioni speciali sul rispetto della durata del lavoro e del riposo?			
3.2.4	Le disposizioni speciali vengono attuate in azienda?			
3.2.5	5 I lavoratori sono stati informati riguardo alle disposizioni speciali?			
3.2.6	Nella convenzione è stata stabilita una procedura paritetica?			
3.2.7	In azienda avviene uno <b>scambio regolare</b> all'interno di questa procedura paritetica?			
3.3	Convenzioni individuali		Sì	No
3.3.1	L'azienda impiega <b>meno di 50 lavoratori</b> ?			
3.3.2	Le convenzioni individuali sono state stipulate in modo corretto?			
3.3.3	La convenzione rinvia alle disposizioni vigenti sulla durata del lavoro e del riposo?			
3.3.4	4 È stato effettuato un colloquio di fine anno sull'onere lavorativo?			
3.4	Attuazione in azienda e autonomia		Sì	No
3.4.1	Viene messo a disposizione uno <b>strumento adeguato</b> per la registrazione sistematica della dura lavoro?	ıta del		
3.4.2	È plausibile che i lavoratori <b>siano liberi di stabilire in misura significativa</b> i propri orari di lavor	o?		

3.5	Controllo degli orari di lavoro		Sì	No
3.5.1	Si registra la durata giornaliera del lavoro svolto?			
3.5.2	Si rispetta il <b>limite massimo della durata giornaliera</b> del lavoro?			
3.5.3	Si rispetta il limite massimo di giorni di lavoro consecutivi?			
3.5.4	Si rispetta solitamente la durata massima della settimana lavorativa?			
3.6	Controllo del lavoro straordinario, notturno e domenicale		Vai	al
3.6.1	Nell'azienda si presta lavoro straordinario?		n. 3	3.7
3.6.2	Nell'azienda si presta lavoro notturno o domenicale?		n. 3.8	
3.7	Lavoro straordinario		Sì	No
3.7.1	Esistono motivi ammissibili per il lavoro straordinario prestato?			
3.7.2	Si presta lavoro straordinario nei <b>giorni feriali</b> e durante il <b>lavoro diurno e serale</b> ?			
3.7.3	Si rispetta il numero massimo di ore straordinarie?			
3.7.4	La compensazione ordinaria del lavoro straordinario secondo l'articolo 13 LL appare plausibile?			
3.8	Lavoro notturno o domenicale		Sì	No
3.8.1	Esiste un'autorizzazione o l'azienda è esonerata dall'autorizzazione in virtù dell'OLL 2?			
3.8.2	Si registra l'inizio e il termine del lavoro?			
3.8.3	Si rispetta la durata massima legale del lavoro giornaliero in caso di lavoro notturno?			
3.8.4	I supplementi salariali e il tempo di riposo supplementare concessi appaiono plausibili?			
3.8.5	Sono state effettuate le visite mediche obbligatorie secondo l'articolo 17c LL?			

Lista 4: Registrazione sistematica della durata del lavoro		73 OLL 1	
4.1	Registrazione	Sì	No
4.1.1	Si registrano il periodo e la durata delle fasi di lavoro?		
4.1.2	Si registrano il periodo e la durata delle pause di almeno mezz'ora?		
4.1.3	Si registrano la durata giornaliera e settimanale del lavoro e la loro posizione sull'arco della giornata?		
4.1.4	Si registrano il lavoro compensativo e il lavoro straordinario nonché la loro posizione sull'arco della giornata?		
4.1.5	Si registrano eventuali supplementi di tempo e/o i supplementi salariali?		
4.2 Controllo dei periodi di lavoro e di riposo			
Per un controllo approfondito della durata del lavoro e del riposo del personale con registrazione sistematica della durata del lavoro si rinvia alla "Procedura di controllo della durata del lavoro".  Procedura di controllo della durata del lavoro".			